

Italia-Asti: Maitotaloustuotteet  
OJ S 107/2016 04/06/2016  
Ilmoitus tehdystä sopimuksesta  
Tavarat

Direktiivi 2004/18/EY

I kohta: Hankintaviranomainen

---

**I.1. Nimi ja osoitteet**

Virallinen nimi: ASL AT

Postiosoite: Via Conte Verde 125

Postitoimipaikka: Asti

Postinumero: 14100

Maa: Italia

Vastaanottaja: dott.ssa Lidia Beccuti — Responsabile del Procedimento

Sähköpostiosoite: [lbeccuti@asl.at.it](mailto:lbeccuti@asl.at.it)

Puhelin: +39 141484350/+39 3357697893

Faksi: +39 141484234

**Internetosoite (-osoitteet):**

Hankintaviranomaisen yleisoite: <http://www.asl.at.it>

Hankkijaprofiilin osoite: <http://www.asl.at.it/www.aslal.it>

**I.2. Hankintaviranomaisen tyyppi**

Alue- tai paikallistason viranomainen

**I.3. Pääasiallinen toimiala**

Terveystieteiden tutkimus

**I.4. Hankintasopimus tehdään muiden hankintaviranomaisten puolesta**

Hankintaviranomainen tekee hankintoja muiden hankintaviranomaisten puolesta: ei

II kohta: Hankintasopimuksen kohde

---

**II.1. Kuvaus**

**II.1.1. Nimi**

Fornitura di derrate alimentari per l'ASL AT e l'ASL al per il periodo di anni 1 a partire dal 1.5.2016.

**II.1.2. Sopimuksen tyyppi ja suoritus- tai toimituspaikka**

Tavarahankinnat

Hankinta

Pääasiallinen suorituspaikka: ASL AT di Asti e ASL AL di Alessandria.

NUTS-koodi

**II.1.3. Tietoa puitejärjestelystä tai dynaamisesta hankintajärjestelmästä (DPS)**

Tähän ilmoitukseen liittyy dynaamiseen hankintajärjestelmään (DPS) perustuva sopimus

**II.1.4. Lyhyt kuvaus sopimuksesta tai hankinnasta (hankinnoista)**

Fornitura di derrate alimentari per l'ASL AT e l'ASL al per il periodo di anni 1 a partire dal 1.5.2016.

### **II.1.5. CPV-koodi(t)**

15500000 Maitotaloustuotteet, 15111000 Naudan- ja vasikanliha, 15112000 Siipikarjanliha, 15896000 Pakasteet, 15330000 Hedelmä- ja vihannesjalosteet, 15890000 Sekalaiset elintarvikkeet ja kuivatut tuotteet, 03333000 Tuore lehmänmaito, 15131120 Makkaratuotteet, 15981000 Kivennäisvesi

### **II.1.6. Tietoa WTO:n julkisia hankintoja koskevasta sopimuksesta (GPA)**

Hankintaan sovelletaan julkisia hankintoja koskevaa sopimusta: kyllä

## **II.2. Sopimuksen/osan kokonaisarvo**

### **II.2.1. Sopimuksen/osan kokonaisarvo**

Arvo: 1 211 260,07 EUR

ilman alv:tä

## **IV kohta: Menettely**

---

### **IV.1. Menettelyn luonne**

#### **IV.1.1. Menettelyn luonne**

Avoin menettely

### **IV.2. Hankintasopimuksen tekoperusteet**

#### **IV.2.1. Hankintasopimuksen tekoperusteet**

Alhaisin hinta

#### **IV.2.2. Tietoa sähköisestä huutokaupasta**

Sähköistä huutokauppaa on käytetty: kyllä

### **IV.3. Hallinnolliset tiedot**

#### **IV.3.1. Hankintaviranomaisen asiakirja-aineistolle antama viitenumero**

#### **IV.3.2. Samaa menettelyä koskeva aiempi julkaisu**

Dynaamista hankintajärjestelmää koskeva lyhennetty hankintailmoitus

Ilmoituksen numero EUVL:ssä: [2015/S 250-457743](#) , 26.12.2015

## **V kohta: Sopimuksen tekeminen**

---

Sopimus nro: 1

Osa nro: 1

- Osan nimi: Lattiero caseari

### **V.1. Sopimuksen tekemisen päivämäärä**

14.3.2016

### **V.2. Tietoa tarjouksista**

Saatujen tarjousten lukumäärä: 4

Sähköisesti toimitettujen tarjousten lukumäärä: 4

### **V.3. Sopimuskumppanin nimi ja osoite**

Virallinen nimi: Camillo Fasolo & C. snc  
Postitoimipaikka: San Martino di Lupari  
Postinumero: 35018  
Maa: Italia

**V.4. Tiedot sopimuksen/osan arvosta**

Sopimuksen/osan alustava arvioitu kokonaisarvo:  
Arvo: 148 000 EUR  
ilman alv:tä  
Hankinnan kokonaisarvo:  
Arvo: 134 510,10 EUR  
ilman alv:tä  
Jos vuosi- tai kuukausikohtainen arvo:  
Vuosien lukumäärä: 1

**V.5. Tietoa alihankinnasta**

Sopimukseen liittyy todennäköisesti alihankintaa: ei

Sopimus nro: 2

Osa nro: 2

- Osan nimi: Carni rosse

**V.1. Sopimuksen tekemisen päivämäärä**

14.3.2016

**V.2. Tietoa tarjouksista**

Saatujen tarjousten lukumäärä: 5  
Sähköisesti toimitettujen tarjousten lukumäärä: 5

**V.3. Sopimuskumppanin nimi ja osoite**

Virallinen nimi: Ricci Srl  
Postitoimipaikka: Villalta di Cesenatico  
Postinumero: 47042  
Maa: Italia

**V.4. Tiedot sopimuksen/osan arvosta**

Sopimuksen/osan alustava arvioitu kokonaisarvo:  
Arvo: 90 000 EUR  
ilman alv:tä  
Hankinnan kokonaisarvo:  
Arvo: 66 600 EUR  
ilman alv:tä  
Jos vuosi- tai kuukausikohtainen arvo:  
Vuosien lukumäärä: 1

**V.5. Tietoa alihankinnasta**

Sopimukseen liittyy todennäköisesti alihankintaa: ei

Sopimus nro: 3

Osa nro: 3

- Osan nimi: Carni avicole

**V.1. Sopimuksen tekemisen päivämäärä**

14.3.2016

**V.2. Tietoa tarjouksista**

Saatujen tarjousten lukumäärä: 3

Sähköisesti toimitettujen tarjousten lukumäärä: 3

**V.3. Sopimuskumppanin nimi ja osoite**

Virallinen nimi: MARR SpA

Postitoimipaikka: Rimini

Postinumero: 47900

Maa: Italia

**V.4. Tiedot sopimuksen/osan arvosta**

Sopimuksen/osan alustava arvioitu kokonaisarvo:

Arvo: 104 000 EUR

ilman alv:tä

Hankinnan kokonaisarvo:

Arvo: 99 467,78 EUR

ilman alv:tä

Jos vuosi- tai kuukausikohtainen arvo:

Vuosien lukumäärä: 1

**V.5. Tietoa alihankinnasta**

Sopimukseen liittyy todennäköisesti alihankintaa: ei

Sopimus nro: 4

Osa nro: 4

- Osan nimi: Prodotti surgelati

**V.1. Sopimuksen tekemisen päivämäärä**

14.3.2016

**V.2. Tietoa tarjouksista**

Saatujen tarjousten lukumäärä: 1

Sähköisesti toimitettujen tarjousten lukumäärä: 1

**V.3. Sopimuskumppanin nimi ja osoite**

Virallinen nimi: Ricci Srl

Postitoimipaikka: Villalta di Cesenatico

Postinumero: 47042

Maa: Italia

**V.4. Tiedot sopimuksen/osan arvosta**

Sopimuksen/osan alustava arvioitu kokonaisarvo:

Arvo: 124 000 EUR

ilman alv:tä

Hankinnan kokonaisarvo:

Arvo: 123 390,47 EUR

ilman alv:tä

Jos vuosi- tai kuukausikohtainen arvo:

Vuosien lukumäärä: 1

**V.5. Tietoa alihankinnasta**

Sopimukseen liittyy todennäköisesti alihankintaa: ei

Sopimus nro: 5

Osa nro: 5

- Osan nimi: Frutta e verdura

**V.1. Sopimuksen tekemisen päivämäärä**

14.3.2016

**V.2. Tietoa tarjouksista**

Saatujen tarjousten lukumäärä: 6

Sähköisesti toimitettujen tarjousten lukumäärä: 6

**V.3. Sopimuskumppanin nimi ja osoite**

Virallinen nimi: C.O.F. Srl

Postitoimipaikka: Vibo Valencia

Postinumero: 89811

Maa: Italia

**V.4. Tiedot sopimuksen/osan arvosta**

Sopimuksen/osan alustava arvioitu kokonaisarvo:

Arvo: 263 000 EUR

ilman alv:tä

Hankinnan kokonaisarvo:

Arvo: 224 776,70 EUR

ilman alv:tä

Jos vuosi- tai kuukausikohtainen arvo:

Vuosien lukumäärä: 1

**V.5. Tietoa alihankinnasta**

Sopimukseen liittyy todennäköisesti alihankintaa: ei

Sopimus nro: 6

Osa nro: 6

- Osan nimi: Acqua minerale

**V.1. Sopimuksen tekemisen päivämäärä**

17.3.2016

**V.2. Tietoa tarjouksista**

Saatujen tarjousten lukumäärä: 0

Sähköisesti toimitettujen tarjousten lukumäärä: 0

**V.3. Sopimuskumppanin nimi ja osoite**

Virallinen nimi: deserta

Maa: Italia

**V.4. Tiedot sopimuksen/osan arvosta**

Sopimuksen/osan alustava arvioitu kokonaisarvo:

Arvo: 113 000 EUR

ilman alv:tä

Hankinnan kokonaisarvo:

Arvo: 0,00 EUR

ilman alv:tä

Jos vuosi- tai kuukausikohtainen arvo:

Vuosien lukumäärä: 1

**V.5. Tietoa alihankinnasta**

Sopimukseen liittyy todennäköisesti alihankintaa: ei

Sopimus nro: 7

Osa nro: 7

- Osan nimi: Generi vari

**V.1. Sopimuksen tekemisen päivämäärä**

14.3.2016

**V.2. Tietoa tarjouksista**

Saatujen tarjousten lukumäärä: 1

Sähköisesti toimitettujen tarjousten lukumäärä: 1

**V.3. Sopimuskumppanin nimi ja osoite**

Virallinen nimi: Ricci Srl

Postitoimipaikka: Villalta di Cesenatico

Postinumero: 47042

Maa: Italia

**V.4. Tiedot sopimuksen/osan arvosta**

Sopimuksen/osan alustava arvioitu kokonaisarvo:

Arvo: 500 000 EUR

ilman alv:tä

Hankinnan kokonaisarvo:

Arvo: 435 874,47 EUR

ilman alv:tä

Jos vuosi- tai kuukausikohtainen arvo:

Vuosien lukumäärä: 1

**V.5. Tietoa alihankinnasta**

Sopimukseen liittyy todennäköisesti alihankintaa: ei

Sopimus nro: 8

Osa nro: 8

- Osan nimi: Latte

**V.1. Sopimuksen tekemisen päivämäärä**

14.3.2016

**V.2. Tietoa tarjouksista**

Saatujen tarjousten lukumäärä: 1

Sähköisesti toimitettujen tarjousten lukumäärä: 1

**V.3. Sopimuskumppanin nimi ja osoite**

Virallinen nimi: La Centrale del Latte di Alessandria e Asti SpA

Postitoimipaikka: Alessandria

Postinumero: 15121

Maa: Italia

**V.4. Tiedot sopimuksen/osan arvosta**

Sopimuksen/osan alustava arvioitu kokonaisarvo:

Arvo: 60 000 EUR

ilman alv:tä

Hankinnan kokonaisarvo:

Arvo: 53 174,29 EUR

ilman alv:tä  
Jos vuosi- tai kuukausikohtainen arvo:  
Vuosien lukumäärä: 1

**V.5. Tietoa alihankinnasta**

Sopimukseen liittyy todennäköisesti alihankintaa: ei

Sopimus nro: 9

Osa nro: 9

- Osan nimi: Salumi

**V.1. Sopimuksen tekemisen päivämäärä**

12.4.2016

**V.2. Tietoa tarjouksista**

Saatujen tarjousten lukumäärä: 4

Sähköisesti toimitettujen tarjousten lukumäärä: 4

**V.3. Sopimuskumppanin nimi ja osoite**

Virallinen nimi: Ricci Srl

Postitoimipaikka: Villalta di Cesenatico

Postinumero: 47042

Maa: Italia

**V.4. Tiedot sopimuksen/osan arvosta**

Sopimuksen/osan alustava arvioitu kokonaisarvo:

Arvo: 88 000 EUR

ilman alv:tä

Hankinnan kokonaisarvo:

Arvo: 74 066,26 EUR

ilman alv:tä

Jos vuosi- tai kuukausikohtainen arvo:

Vuosien lukumäärä: 1

**V.5. Tietoa alihankinnasta**

Sopimukseen liittyy todennäköisesti alihankintaa: ei

**VI kohta: Täydentävät tiedot**

---

**VI.1. Tietoa Euroopan unionin rahastoista**

Hankinta liittyy Euroopan unionin varoin rahoitettavaan hankkeeseen ja/tai ohjelmaan: ei

**VI.2. Lisätiedot**

**VI.3. Muutoksenhakumenettelyt**

**VI.3.1. Muutoksenhakuelin**

Virallinen nimi: TAR Piemonte

Postitoimipaikka: Torino

Maa: Italia

**VI.3.2. Muutoksenhakumenettely**

**VI.3.3. Yksikkö, josta saa tietoa muutoksenhakumenettelystä**

**VI.4. Tämän ilmoituksen lähettämispäivä**  
31.5.2016